

Appendices

- 10A — Letter, with comments and proposed amendments, from Air Transport Association of Canada to Transport Canada re Transportation of Dangerous Goods Code, Draft III, **10A**: 1-18
- 18A — *Transport 2000 — A Plan to Maintain the Double-Spine Transcontinental Passenger Rail Service — An analysis of the economic impact of bi-level equipment — August, 1981*, **18A**: 1-51
- 19A — *Alternative (An) To The Government's July 27, 1981 VIA Rail Canada Policy Announcement*, **19A**: 1-17
- 21A — Letter to Mr. Innes, Committee Clerk, from Mr. J.T. Gray, Chairman, Railway Transport Committee, **21A**: 1-2
- 26A — *The City of Melville, the Town of Watrous, Transport 2000 Saskatchewan and The Saskatchewan Environmental Society v. Attorney-General of Canada, Minister of Transport for Canada, VIA Rail Canada Inc., Canadian Pacific Limited and Canadian National Railways*, Statement of Claim, **26A**: 1-7
- 27A — Statement of John DeLora before the Canadian Senate Standing Committee on Transport and Communications, **27A**: 1-7
- 31A — Index of Letters and Telegrams of Support (Bill C-92), **31A**: 1-4

Witnesses

- Axworthy, Hon. Lloyd, Minister of Transport (appointed August 12, 1983)
- Bandeen, R.A., President and Chief Executive Officer, Canadian National Railways
- Banks, R.L., R.L. Banks & Associates, Inc., Washington, D.C.
- Benjamin, Les, M.P. (Regina West)
- Bertrand, G., Chief Legislative Counsel, Department of Justice
- Bockstael, Robert, Parliamentary Secretary to the Minister of Transport
- Branchaud, Jean P., Director, Government Relations, Corporate Affairs, VIA Rail Canada Inc.
- Campbell, Garth, Vice-President of Marketing, VIA Rail Canada Inc.
- Capern, George, Senior Vice-President, Air Transport Association of Canada
- Carr, Brian, Policy Analyst, Transport Canada
- Casgrain, P.H.B., Director, CN Rail Costing, CN Rail
- Charron, Jean, Assistant Deputy Minister, Co-ordination, Transport Canada
- Chartrand, Guy, President, Transport 2000 Canada
- Chester, James, Assistant Manager (Vancouver), Canadian Railways Employees' Pension Association
- Clark, Lorne S., Director, Legal Operations Division, External Affairs Canada
- Corkery, J.C., Deputy Postmaster General, Canada Post
- Courtemanche-Willis, Louise, Legal Drafter, Department of Justice
- Dawes, P., Senior Analyst, Rail Services Analysis, Rail Economic Analysis Branch, Railway Transport Committee, Canadian Transport Commission
- Deegan, D.J., Assistant Secretary, C.P. Rail
- DeLora, John, Director, Michigan Passenger Foundation (United States)
- Drapeau, Michel, Criminal Law Amendments Section, Department of Justice
- Easter, Wayne, Vice-President, National Farmers Union
- Easton, J.H., General Manager, CN Rail Passenger, CN Rail
- Edsforth, John, President, Travacon Research Limited, Renton, Washington
- Eglinton, G.C., Counsel, Joint Committee on Regulations and Other Statutory Instruments

Appendices

- 10A — Lettre, avec commentaires et amendements proposés, de l'Air Transport Association of Canada concernant le Code provisoire III sur le transport des marchandises dangereuses, **10A**: 1-18
- 18A — *Transport 2000—Projet pour assurer le service voyageurs transcontinental au moyen du train à étage—Analyse de l'incidence économique du matériel à étage—août, 1981*, **18A**: 1-51
- 19A — *Solution de rechange à la nouvelle politique relative à VIA Rail Canada présentée le 27 juillet 1981 par le gouvernement*, **19A**: 1-14, 18-20
- 21A — Lettre à M. Innes, greffier du Comité, de M. J.T. Gray, président, Comité des transports par chemin de fer, **21A**: 1-2
- 26A — *La Cité de Melville, la Ville de Watrous, Transport 2000 Saskatchewan et la Saskatchewan Environmental Society c. Le Procureur général du Canada, le ministre des Transports du Canada, VIA Rail Canada Inc., Canadien Pacifique Limitée et Chemins de fer nationaux du Canada*, Exposé de réclamation, **26A**: 1-7
- 27A — Déclaration de John DeLora devant le Comité sénatorial permanent des Transports et des Communications (Canada), **27A**: 1-7
- 31A — Index des lettres et télégrammes d'appui (Bill C-92), **31A**: 1-4

Témoins

- Axworthy, honorable Lloyd, ministre des Transports (nommé le 12 août, 1983)
- Bandeen, M. R.A., président-directeur général, Chemins de fer nationaux du Canada
- Banks, M. R.L., Banks & Associates, Inc., Washington, D.C.
- Benjamin, M. Les, député (Regina-Ouest)
- Bertrand, M. G., premier conseiller législatif, ministère de la Justice
- Bockstael, M. Robert, député, secrétaire parlementaire du ministre des Transports
- Branchaud, M. Jean P., directeur des Relations gouvernementales, Affaires institutionnelles, VIA Rail Canada Inc.
- Campbell, M. Garth, vice-président du marketing, VIA Rail Canada Inc.
- Capern, M. George, premier vice-président, Air Transport Association of Canada
- Carr, M. Brian, analyste des politiques, Transports Canada
- Casgrain, M. P.H.B., directeur, CN Rail, Établissement du prix de revient, CN Rail
- Charron, M. Jean, sous-ministre adjoint à la Coordination, Transports Canada
- Chartrand, M. Guy, président, Transport 2000 Canada
- Chester, M. James, gérant adjoint (Vancouver), Association pour plans de pension d'employés ferroviaires canadiens
- Clark, M. Lorne S., directeur, Direction des opérations juridiques, Affaires extérieures Canada
- Corkery, M. J.C., sous-ministre des Postes, Postes Canada
- Courtemanche-Willis, Mme Louise, conseillère législative, ministère de la Justice
- Dawes, M. P., analyste principal, Analyse des services ferroviaires, Direction de l'analyse économique des chemins de fer, Comité des transports par chemin de fer, Commission canadienne des transports
- Deegan, M. D.J., secrétaire adjoint, C.P. Rail
- DeLora, M. John, directeur, Michigan Passenger Foundation (États-Unis)
- Drapeau, M. Michel, Section des modifications au droit pénal, ministère de la Justice
- Easter, M. Wayne, vice-président, Syndicat national des cultivateurs